



## DER OBERBÜRGERMEISTER DER STADT REGENSBURG

Per E-Mail: [johannes.kuber@web.de](mailto:johannes.kuber@web.de)

Herrn  
Johannes Kuber

Regensburg, 15. Februar 2012  
D 1/SK 1-34508

Sehr geehrter Herr Kuber,

Sie haben mir am 10. Februar 2012 stellvertretend für die Gruppe "Red Cracks" eine E-Mail geschrieben und darin um die Beantwortung Ihres Briefes vom 27. Januar 2012 zu der Lage der AsylbewerberInnen in Regensburg gebeten. Dieser Bitte komme ich gerne nach. Allerdings möchte ich darauf hinweisen, dass Sie mir Ihren Offenen Brief vom 27. Januar 2012 lediglich zur Kenntnisnahme übermittelt haben und ich nicht davon ausgehen konnte, dass Sie eine Antwort erwarten. Auch wurde dieser Brief vorab an die Presse versandt, wo ich ihn bereits auf Regensburg Digital lese konnte, ehe ich ihn zwei Tage später erst selbst in Händen hielt. Ich würde mir wünschen, dass ich nicht über die Presse erfahren muss, wenn sich jemand mit einem Anliegen an mich persönlich wendet.

Zu der Sache selbst gibt es eine wichtige Information, die ich voranstellen möchte. Asylangelegenheiten sind in Bayern Aufgabe des Staates und nicht der Gemeinden, Städte oder Landkreise. Der Freistaat Bayern hat hierfür seine staatlichen Mittelbehörden, die Regierungen, beauftragt. Die Stadtverwaltung ist in Unterbringungsfragen für Asylbewerber nicht eingebunden. Ich bin daher für die Beantwortung der gestellten Fragen schlichtweg der falsche Ansprechpartner. Deshalb war es auch richtig, dass Sie Ihren Brief an die Regierung der Oberpfalz gerichtet haben.

Sollten die „Red Cracks“ Fragen haben, die in den Zuständigkeitsbereich der Stadtverwaltung fallen, beantworte ich diese sehr gerne. Ich freue mich, wenn sich Jugendliche in unserer Stadtgesellschaft engagieren und auf das eine oder andere Problem aufmerksam machen. Ich bitte aber um Verständnis, dass ich mich nicht zu Fragen äußere, die außerhalb meines Arbeitsbereiches liegen.

Mit freundlichen Grüßen

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Hans Schaidinger', with a stylized, cursive script.

Hans Schaidinger